

KONSTELACIJE

CONSTELLATIONS



REDATELJ / DIRECTOR **LUIGI CUOMO**

scenarist / screenwriter: Luigi Cuomo; snimatelj / cameraman: Luigi Cuomo; montaža / editing: Luigi Cuomo; producent / producer: Centro Sperimentale di Cinematografia Sede Abruzzo; zemlja / country of origin: Italija / Italy; godina / year of production: 2015.; trajanje / duration: 46 min.

Ovaj dokumentarni film prikazuje tri cirkuska izvođača izvan svjetala pozornice: bivši akrobat Renè Rodogell, krotitelj lavova Denny Montico i jahačica konja Yvette De Rocchi. Dječica lete naokolo na trapezima deset metara iznad zemlje, lavovi kao životni suputnici, „Šaptač konjima“ i životni vijek proveden neprestano se seleći u karavanama su aspekti uobičajenog života ova tri protagonista. Mnogo zvijezda jedinstvene konstelacije, u neprekidnom pokretu, isprepliću se međusobno djelujući, oklijevaju i ostavljaju sjajni trag iza sebe.

The documentary shows three circus performers out of their limelight. The Ex-Acrobat, Renè Rodogell, the Lion-Tamer Denny Montico, and the Horse-woman Yvette De Rocchi. Little kids flying around on trapezes ten metres above the ground, lions as life companions, a "Horse Whisperer" and a lifetime spent continuously moving in caravans are the aspects of ordinary life for these three protagonists. Many stars of a unique constellation, continually move, intertwine, interact, linger and leave a shining trail behind.

Centro Sperimentale di Cinematografia Sede Abruzzo
luigi.cuomo86@gmail.com / laquila@fondazioneccsc.it; www.fondazioneccsc.it



Festivali i nagrade

Film je na Napoli Film Festivalu u Italiji osvojio prvu nagradu u kategoriji najboljeg dokumentarca te je dobio i priznanje 'Lab 80! - Avanti'. Prikazan je na Visions du Réel festivalu u Švicarskoj, Lecce Film Festivalu u Italiji te na Laceno d'Oro festivalu u Italiji.

Festivals and awards

The film won the prize for the best documentary at Napoli Film Festival in Italy and special prize 'Lab 80! - Avanti'. It was screened at Visions du Réel Festival in Switzerland, Lecce Film Festival in Italy and Laceno d'Oro Festival in Italy.